Psa

Chapter 147

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

1

Hebrew	Tamil	Strong's
הַ֥לְלוּ	ஹல்லேலூயா	
יָ֨הּ	யா	H3050
כִּי־	என்னெனில்-	
ט֭וֹב	நல்லது	
זַמְּרָ֣ה	பாடுதல்	H2167
אֱלֹהֵ֑ינוּ	நம்முடைய-தேவனை	H0430
כִּֽי־	என்னெனில்-	
נָ֝עִ֗ים	இனிமையானது	
נָאוָ֥ה	தகுதியானது	H5000
תְהִלָּֽה׃	தெஹில்லா	H8416

யெகோவாவை துதியுங்கள்; நம்முடைய தேவனைப் புகழ்ந்து பாடுகிறது நல்லது, துதித்தலே இன்பமும் ஏற்றதுமாக இருக்கிறது.

2

Hebrew	Tamil	Strong's
בּוֹנֵ֣ה	கட்டுகிறவர்	H1129
יְרוּשָׁלִַ֣ם	எருசலேமை	H3389
יְהוָ֑ה	யெகோவா	H3068
נִדְחֵ֖י	விரட்டப்பட்டவர்களை	
יִשְׂרָאֵ֣ל	இஸ்ரவேலின்	H3478
יְכַנֵּֽס׃	சேர்ப்பார்	H3664

யெகோவா எருசலேமைக் கட்டுகிறார்; துரத்தப்பட்ட இஸ்ரவேலர்களைக் கூட்டிச் சேர்க்கிறார்.

3

Hebrew	Tamil	Strong's
הָ֭רֹפֵא	-குணமாக்குகிறவர்	H7495
לִשְׁב֣וּרֵי	-நோகுண்டவர்களின்	H7665
לֵ֑ב	இருதயம்	
וּ֝מְחַבֵּ֗שׁ	மற்றும்-கட்டுகிறவர்	H2280
לְעַצְּבוֹתָֽם׃	-அவர்களுடைய-காயங்களை	H6094

இருதயம் நொறுங்குண்டவர்களைக் குணமாக்குகிறார், அவர்களுடைய காயங்களைக் கட்டுகிறார்.

4

Hebrew	Tamil	Strong's
מוֹנֶ֣ה	எண்ணுகிறவர்	H4487
מִ֭סְפָּר	எண்ணிக்கையை	H4557
לַכּוֹכָבִ֑ים	-நட்சத்திரங்களுக்கு	H3556
לְ֝כֻלָּ֗ם	அவர்கள்-எல்லாருக்கும்	H3605
שֵׁמ֥וֹת	பெயர்களை	H8034
יִקְרָֽא׃	கூப்பிடுவார்	H7121

அவர் நட்சத்திரங்களின் தொகையை எண்ணி, அவைகளுக்கெல்லாம் பெயரிட்டு அழைக்கிறார்.

5

Hebrew	Tamil	Strong's
גָּד֣וֹל	பெரியவர்	
אֲדוֹנֵ֣ינוּ	நம்முடைய-ஆண்டவர்	H0113
וְרַב־	மற்றும்-பெரிய-	
כֹּ֑חַ	வல்லமை	
לִ֝תְבוּנָת֗וֹ	-அவருடைய-புரிதலுக்கு	H8394
אֵ֣ין	இல்லை	H0369
מִסְפָּֽר׃	எண்ணிக்கை	H4557

நம்முடைய ஆண்டவர் பெரியவரும் மகா பெலமுள்ளவருமாக இருக்கிறார்; அவருடைய அறிவு அளவில்லாதது.

עֲדֵי־	רְשָׁעִים	מַשְׁפִּיל	יְהוָה	עֲנָוִים	מְעוֹדֵד	6
-வரைக்கும்	தீயவர்களை	தாழ்த்துகிறவர்	யெகோவா	சாந்தவர்களை	தாங்குகிறவர்	
H5704	H7563	H8213	H3068	H6035		

אָרֶץ׃
பூமி
H0776

> யெகோவா சாந்தகுணமுள்ளவர்களை உயர்த்துகிறார்; துன்மார்க்கர்களைத் தரைவரை தாழ்த்துகிறார்.

לֵאלֹהֵינוּ	זַמְּרוּ	בְתוֹדָה	לַיהוָה	עֱנוּ	7
-நம்முடைய-தேவனுக்கு	பாடுங்கள்	-நன்றியறிதலோடு	-யெகோவாவுக்கு	பாடுங்கள்	
H0430	H2167	H8426	H3068		

בְכִנּוֹר׃
-சித்தாரத்தோடு
H3658

> யெகோவாவை துதியுடன் பாடிக்கொண்டாடுங்கள்; நம்முடைய தேவனைச் சுரமண்டலத்தால் புகழ்ந்து பாடுங்கள்.

מָטָר	לָאָרֶץ	הַמֵּכִין	בְּעָבִים	שָׁמַיִם	הַמְכַסֶּה	8
மழையை	-பூமிக்கு	-ஆயத்தமாக்குகிறவர்	-மேகங்களில்	வானங்களை	-மூடுகிறவர்	
H4306	H0776		H5645	H8064	H3680	

חָצִיר׃	הָרִים	הַמַּצְמִיחַ
புல்லை	மலைகளில்	-முளைக்கச்செய்கிறவர்
	H2022	H6779

> அவர் வானத்தை மேகங்களால் மூடி, பூமிக்கு மழையை ஆயத்தப்படுத்தி, மலைகளில் புல்லை முளைக்கச்செய்கிறார்.

אֲשֶׁר	עֹרֵב	לִבְנֵי	לַחְמָהּ	לִבְהֵמָה	נוֹתֵן	9
யார்	காகத்தின்	-மக்களுக்கு	அதன்-ஆகாரத்தை	-மிருகத்துக்கு	கோடுக்கிறவர்	
	H6158		H3899	H0929	H5414	

יִקְרָאוּ׃
கூப்பிடுகின்றனர்
H7121

> அவர் மிருகங்களுக்கும் கூப்பிடுகிற காக்கைக் குஞ்சுகளுக்கும் ஆகாரங்கொடுக்கிறார்.

בְשׁוֹקֵי	לֹא־	יֶחְפָּץ	הַסּוּס	בִגְבוּרַת	לֹא	10
-தோடைகளில்	இல்லை-	பிரியமாகும்	-குதிரையின்	-பராக்கிரத்தில்	இல்லை	
H7785	H3808			H1369	H3808	

יִרְצֶה׃	הָאִישׁ
பிரியமாகும்	-மனிதனின்
H7521	H0376

> அவர் குதிரையின் பலத்தில் விருப்பமாக இருக்கமாட்டார்; வீரனுடைய கால்களில் பிரியப்படமாட்டார்.

אֶת־	יְרֵאָיו	אֶת־	יְהוָה	רוֹצֶה	11
-	அவரை-பயபடுகிறவர்களை	-	யெகோவா	பிரியமாகுகிறவர்	
H0853	H3373	H0853	H3068	H7521	

לְחַסְדּוֹ׃	הַמְיַחֲלִים
-அவருடைய-கிருபையில்	-நம்பிக்கை-வைக்கிறவர்களை
	H3176

> தமக்குப் பயந்து, தமது கிருபைக்குக் காத்திருக்கிறவர்கள்மேல் யெகோவா பிரியமாக இருக்கிறார்.

צִיּֽוֹן׃	אֱלֹהַיִךְ	הַלְלִי	יְהוָה	אֶת־	יְרוּשָׁלַםִ	שַׁבְּחִי	12
சீயோனே	உன்-தேவனை	புகழ்	யெகோவாவை	-	எருசலேமே	புகழ்	
H6726	H0430		H3068	H0853	H3389		

> எருசலேமே, யெகோவாவுக்கு நன்றி சொல்; சீயோனே, உன்னுடைய தேவனைத் துதி.

בֵּרַךְ	שְׁעָרָיִךְ	בְּרִיחֵי	חִזַּק	כִּֽי־	13
ஆசீர்வதித்தார்	உன்-வாசல்களின்	தாழ்ப்பாள்களை	வலிமைப்படுத்தினார்	என்னெனில்-	
H1288	H8179	H1280	H2388		
			בְּקִרְבֵּךְ׃	בָּנַיִךְ	
			-உன்-நடுவில்	உன்-பிள்ளைகளை	
			H7130		

> அவர் உன்னுடைய வாசல்களின் தாழ்ப்பாள்களைப் பலப்படுத்தி, உன்னிடத்திலுள்ள உன்னுடைய பிள்ளைகளை ஆசீர்வதிக்கிறார்.

חִטִּים	חֵלֶב	שָׁלוֹם	גְּבוּלֵךְ	הַשָּׂם־	14
கோதுமைகளை	கோதுமையின்	சமாதானம்	உன்-எல்லையை	-வைக்கிறவர்	
H2406	H2459	H7965	H1366		
				יַשְׂבִּיעֵךְ׃	
				உன்னை-திருப்திபடுத்துவார்	
				H7646	

> அவர் உன்னுடைய எல்லைகளைச் சமாதானமுள்ளவைகளாக மாற்றி, செழிப்பான கோதுமையினால் உன்னைத் திருப்தியாக்குகிறார்.

יָרוּץ	מְהֵרָה	עַד־	אָרֶץ	אִמְרָתוֹ	הַשֹּׁלֵחַ	15
ஓடும்	விரைவாக	-வரைக்கும்	பூமியில்	அவருடைய-வாக்கை	-அனுப்புகிறவர்	
H7323	H4120	H5704	H0776		H7971	
					דְּבָרוֹ׃	
					அவருடைய-வார்த்தை	
					H1697	

> அவர் தமது வார்த்தையைப் பூமியிலே அனுப்புகிறார்; அவருடைய சொல் மகா விரைவாக செல்லுகிறது.

כָּאֵפֶר	כְּפוֹר	כַּצֶּמֶר	שֶׁלֶג	הַנֹּתֵן	16
-சாம்பலைப்-போல்	பனிப்போர்வையை	-கம்பளியைப்-போல்	பனியை	-கொடுக்கிறவர்	
H0665		H6785	H7950	H5414	
				יְפַזֵּר׃	
				சிதறடிப்பார்	
				H6340	

> பஞ்சைப்போல் உறைந்த மழையைத் தருகிறார்; சாம்பலைப்போல உறைந்த பனியைத் தூவுகிறார்.

לִפְנֵי	כְפִתִּים	קַרְחוֹ	מַשְׁלִיךְ	17
-முன்பாக	-துண்டுகளைப்-போல்	அவருடைய-பனிக்கட்டியை	எறிகிறவர்	
H6440		H7140	H7993	
	יַעֲמֹד׃	מִי	קָרָתוֹ	
	நிற்பார்	யார்	அவருடைய-குளிரின்	
	H5975	H4310	H7135	

> அவர் தமது கல்மழையைத் துணிக்கைகளாக அனுப்புகிறார்; அவருடைய குளிருக்கு முன்பாக நிற்பவன் யார்?

18 יִשְׁלַ֣ח אனுப்புவார் H7971 | דְּבָר֣וֹ அவருடைய-வார்த்தையை H1697 | וְיַמְסֵ֑ם மற்றும்-அவற்றை-உருக்குவார் H4529 | יַשֵּׁ֥ב வீசச்செய்வார் H5380 | ר֝וּח֗וֹ அவருடைய-ஆவியை H7307 | יִזְּלוּ־ பாயும் H5140 | מָֽיִם׃ நீர் H4325

அவர் தமது வார்த்தையை அனுப்பி, அவைகளை உருகச்செய்கிறார்; தமது காற்றை வீசும்படி செய்ய, தண்ணீர்கள் ஓடும்.

19 מַגִּ֣יד அறிவிக்கிறவர் H5046 |]דברו[அவருடைய-வார்த்தையை H1697 |)דְּבָרָ֣יו(அவருடைய-வார்த்தைகளை H1697 | לְיַֽעֲקֹ֑ב -யாக்கோபுக்கு H3290 | חֻקָּ֥יו அவருடைய-கட்டளைகளை H2706 | וּ֝מִשְׁפָּטָ֗יו மற்றும்-அவருடைய-நியாயத்தீர்ப்புகளை H4941 | לְיִשְׂרָאֵֽל׃ -இஸ்ரவேலுக்கு H3478

யாக்கோபுக்குத் தம்முடைய வசனங்களையும், இஸ்ரவேலுக்குத் தமது பிரமாணங்களையும் தமது நியாயங்களையும் அறிவிக்கிறார்.

20 לֹ֘א இல்லை H3808 | עָ֤שָׂה செய்தார் | כֵ֨ן ׀ அவ்வாறு | לְכָל־ எல்லா-க்கு H3605 | גּ֗וֹי இனத்துக்கு | וּמִשְׁפָּטִ֥ים மற்றும்-நியாயத்தீர்ப்புகளை H4941 | בַּל־ இல்லை- H1077 | יְדָע֗וּם அவர்கள்-அறிந்ததில்லை H3045 | הַֽלְלוּ־ ஹல்லேலூயா- | יָֽהּ׃ யா H3050

அவர் வேறே எந்த தேசத்திற்கும் இப்படிச் செய்ததில்லை; அவருடைய கட்டளைகளை அறியாமற் போகிறார்கள். அல்லேலூயா.